Сценарий открытия

школьной научно-практической конференции

по иностранным языкам «Мир без границ»

(Исполняется песня Europa Kinderland на трёх языках)

Земля - наш общий дом,

Пусть мирно будет в нём,

Зачем границы нам?

Зачем делить нам землю пополам?

Только мир и дружба,

Вот что людям нужно.

Воевать не нужно никогда.

Будем все друзьями,

Пойте вместе с нами

Сёла и большие города.

С каждым подружиться,

И не заблудиться,

Нам поможет знанье языка.

Учимся общенью

Мы без принужденья.

Мы за мир и дружбу на века.

Europa - Kinderland,

wir geben uns die Hand.

Wozu sind Grenzen da

Für Max, Василь, für Hans und Julia?

Europa - Kinderland,

wir geben uns die Hand,

doch Kinder werden groß,

und ihre Träume werden grenzenlos.

Kleine Europäer rücken immer näher, immer näher aufeinander zu.

Denken ohne Schranken,

frei sind die Gedanken.

Grüzli! Come va? How do you do?

Kleine Europäer rucken immer naher, immer naher aufeinander zu.

Hören neue Lieder,

fragen immer wieder,

Pronto! Qu est que C'est? Tiramisu.

L Europe est notre maison

Ici nous habitons

De belles chansons chantons

Chez nous toujours amis nous invitons

La langue etrangere

Nous aidera premiere

Et maintenant ouvrons la conferance

Добры дзень! Здравствуйте! Добрага ранку! Guten Tag! Bonjour! Salut! Buenоs Dias! Labas Ritas! Buon giorno! Ни хао!

1. Мы рады сегодня приветствовать всех участников конференции «Мир без границ»

Велком! вилькоммен ! суае ле бьенвёню!

1. Wir leben mit vielen Nationen zusammen unter einem Dach.
2. In Europa haben die Menschen aus schlimmen Erfahrungen gelernt, dass es besser ist miteinander zu reden, als einander totzuschlagen.
3. Das gilt für alle Völker der Erde.
4. Выдатна, што моладзь разумее важнасць дыялогу памиж нацыямі і

імкнецца да умацавання миру!

1. La langue etrangere aide a garder la paix !( Ля ланг етранжер эд а гарде ля пэ.)
2. Здорово, что молодёжь хочет говорить на иностранных языках! англ
3. Für die jungen Europäer ist es ganz normal 2-3 Fremdsprachen zu lernen.
4. Mehrsprachigkeit ist heute der neue Trend bei den jungen Leuten.
5. Знание иностранных языков в современном мире является жизненной необходимостью.
6. Мы спадзяёмся, што сёняшняя канферэнцыя будзе спрыяць развіццю даследчых уменняў и навыкаў удзельникащ и абудзіць новую хвалю цікавасці да вывучэння замежных моў.
7. Изучайте иностранные языки! Иностранные языки помогают укреплению дружбы и мира. Англ
8. Мир – гэта слова на розных мовах гучыць па-рознаму
9. Paix
10. Peace
11. Frieden.
12. Но мир одинаково дорог всем! Особенно детям.
13. Без мира нет детства!

Ein Sonnenkreis

In blau und weiss

Das hat ein Junge gezeichnet

Und aufs Papier

Schreibt er dann hier

Worte die jetzt

Singen wir

Immer scheine die Sonne

Immer leuchte der Himmel

Immer lebe die Mutti

Immer lebe auch ich

Leise Soldat

Höre Soldat

Tausende prüfen den Himmel

Ob nicht der Tod

und Blut

Doch unser Lied

nichts mehr trug

Gegen den Krieg

Gegen der Not

Stehen wir auf unsre Kinder

Sonne und Glück

Frieden und Brot

Nie soll es anders mehr sein